

BRIO®

PT **BRIO®**

Características do brinquedo alimentado a pilhas: Cria os teus próprios fantásticos sons premindo e segurando no botão amarelo enquanto gravaás a tua mensagem para os teus passageiros. Quando tiveres acabado a tua gravação, basta libertares o botão amarelo e depois voltar a premi-lo uma única vez para ouvir e avisar os teus passageiros do que acabaste de gravar. A tua mensagem personalizada ficará na memória até gravares uma nova mensagem.

Lembre-se do seguinte:

- O brinquedo não é prova de água e não deve ser lavado numa máquina de lavar louça.
- Limpe o brinquedo com um pano limpo para eliminar qualquer resíduo.
- O brinquedo não deve ser desmontado por motivos de segurança.
- O plástico existente no brinquedo pode perder a cor ao longo do tempo.
- Evite uma exposição à luz intensa do sol e a outras fontes de calor.
- O brinquedo deve ser utilizado apenas em interiores.

Consulte o nosso site Internet em brio.net para mais informações sobre como cuidar do seu brinquedo BRIO.

Substituir as pilhas: Os efeitos de som para este brinquedo exigem 3 pilhas botão de 1,5 V (LR44) (incluídas). Use uma chave de fendas para abrir a tampa do compartimento das pilhas (ver ilustração). Coloque as pilhas conforme ilustrado (+/-). Feche a tampa do compartimento das pilhas e aperte o parafuso.

Importante:

- As pilhas só podem ser colocadas ou substituídas por adultos.
- Não podem ser misturados vários tipos de pilhas ou pilhas novas e usadas.
- Só podem ser usadas pilhas recomendadas do mesmo tipo ou de um tipo equivalente (1,5 V).
- As pilhas devem ser inseridas com a polaridade certa.
- As pilhas gastas devem ser removidas do brinquedo.
- Os terminais de alimentação não podem ser curto-circuitados.
- Retire sempre as pilhas se o brinquedo não for usado durante algum tempo.
- Proteja o brinquedo de água ou humidade.
- Não tente recarregar pilhas não recarregáveis.
- As pilhas recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo antes de serem carregadas.
- As pilhas recarregáveis só podem ser carregadas com a supervisão de adultos.
- As pilhas usadas e os componentes elétricos devem ser descartados num ponto de recolha aprovado.
- Os componentes elétricos ou as pilhas não devem ser descartados juntamente com o lixo doméstico.

Guarda para consulta futura!

IT **BRIO®**

Caratteristiche del giocattolo a batteria: Crea emozionanti suoni personalizzati tenendo premuto il pulsante giallo mentre registravi il messaggio per i tuoi viaggiatori. Quando hai finito, rilascia il pulsante giallo e quindi premilo di nuovo brevemente per ascoltare e comunicare ai viaggiatori il contenuto della registrazione. Il tuo messaggio personalizzato rimarrà in memoria finché non ne registrerai uno nuovo.

Tenere a mente che:

- Il giocattolo non è resistente all'acqua e non va lavato in lavastoviglie.
- Pulisci il giocattolo con un panno asciutto e pulito per rimuovere polvere e sporco.
- Per ragioni di sicurezza il giocattolo non deve essere disassemblato.
- La plastica del giocattolo può scolorire con il passare del tempo.
- Evita la luce diretta del sole e altre fonti di calore.
- Il prodotto è consigliato soltanto per aree giochi all'interno.

Per ulteriori informazioni sul come prendersi cura degli amati giocattoli BRIO, visitate il nostro sito web all'indirizzo brio.net.

Sostituzione delle batterie: Gli effetti acustici di questo giocattolo sono alimentati da 3 batterie a bottone da 1,5 V (LR44) (inclusa). Per aprire il coperchio del vano batterie, utilizzare un cacciavite (cfr. illustrazione). Inserire le batterie come indicato (+/-). Chiudere il coperchio del vano batterie e serrare la vite.

Importante:

- Il montaggio e la sostituzione delle batterie va effettuato da un adulto.

SK **BRIO®**

Funkcie hračky napájané batériami: Vytvárajte svoje vlastné zájimavé zvuky – stisknutím a podržíte stlačené žlté tlačidlo a nahrajete pre svojich cestovateľov svoju správu. Keď je nahrávka hotová, žlté tlačidlo uvoľnite a potom ho znova krátko stlačte, aby ste si svoju nahrávku vypočuli a upozornili svojich cestovateľov, že ste práve niečo nahráli. Vaša osobná správa zostane uložená v pamäti, dokial nenahrajete novú.

Dôležité:

- Batérie by mali inštalovať a vymieňať iba dospelé osoby.

CZ **BRIO®**

Bateriami ovládané funkce hračky: Vytvorte si vlastní zajímavé zvuky – stiskněte žluté tlačítko a nahrajte svého cestovatele svou správou. Když je nahrávka hotová, žluté tlačítko uvolníte a pak ho znova krátce stlačte, aby se slyšela vaše vysílání a upozornily cestující na to, že jste nahráli. Vaša osobní správa je uložena v paměti, dokud ji nezaznamenejete znova.

Pamatujte:

- Hračka není odolná vůči vodě a nesmí se myít v myčce na nádobí.
- Přecírajte hračku čistou skříňkou, aby usunout všechny zabrudze.
- Z bezpečnostních důvodů nesmí být výrobek demontován.
- Plasty mohou v průběhu času blednout.
- Plastické prvky hračky mohou s časem blaknat.
- Nie vystavujte hračku na diaľanie silného slnečného záření a jiných zdrojů tepla.
- Zamedzte silnému slnečnému svetlu a iným zdrojom tepla.
- Dopravnými hrafičkami mohou být použity vnitřní budovy.

PL **BRIO®**

Functies op batterijen van het speelgoed: Vytvoort u vlastní zajímavé zvuky – stiskněte žluté tlačítko a nahrajte svého cestovatele svou správou. Po dokončení záznamu uvolníte žluté tlačítko a pak ho znova krátce stlačte, aby se slyšela vaše vysílání a upozornily cestující na to, že jste nahráli. Vaša osobní správa je uložena v paměti, dokud ji nezaznamenejete znova.

Pamiętaj:

- Hrażka nie jest odporna na wodę i nie można jej myć w zmywarkie.
- Preczteraj hrażkę czystą skříňką, aby usunąć wszelkie zabrudzenia.
- Z bezpieczenstwowych powodów nie może być rozłożony.
- Materiały plastikowe mogą po czasie zmieniać kolor.
- Plastikowe elementy zabawki mogą z czasem blaknąć.
- Nie wystawiaj zabawki na działanie silnego światła słonecznego i innych źródeł ciepła.
- Wykonaj krótki zapis na temat tego, co dbałeś o cenną zabawkę BRIO.

NL **BRIO®**

バッテリー機能: 乗客のためにメッセージやアンダーストーンを録音します。黄色いボタンを押しながら録音し、終了したらボタンを離します。その後、再度録音できます。メッセージは度々録音することができます。メッセージは一度記憶します。

お留意ください:

- 本製品は防水使用ではありませんので食洗機等で洗わないでください。
- 汚れた場合は清潔な布等で拭き取ってください。
- 安全上、本製品を解体したり再度組み立てたりしないでください。
- 直射日光や温度が高い場所での使用や保管は避けてください。
- 屋内でご使用ください。

お手入れ方法については brio.net でも記載しております。ご参照ください。

JP **BRIO®**

Mickey Mouse Train Station
32270

**BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 40 00.
© 2020 BRIO AB/2270-896 32270 Mickey Mouse Train Station**

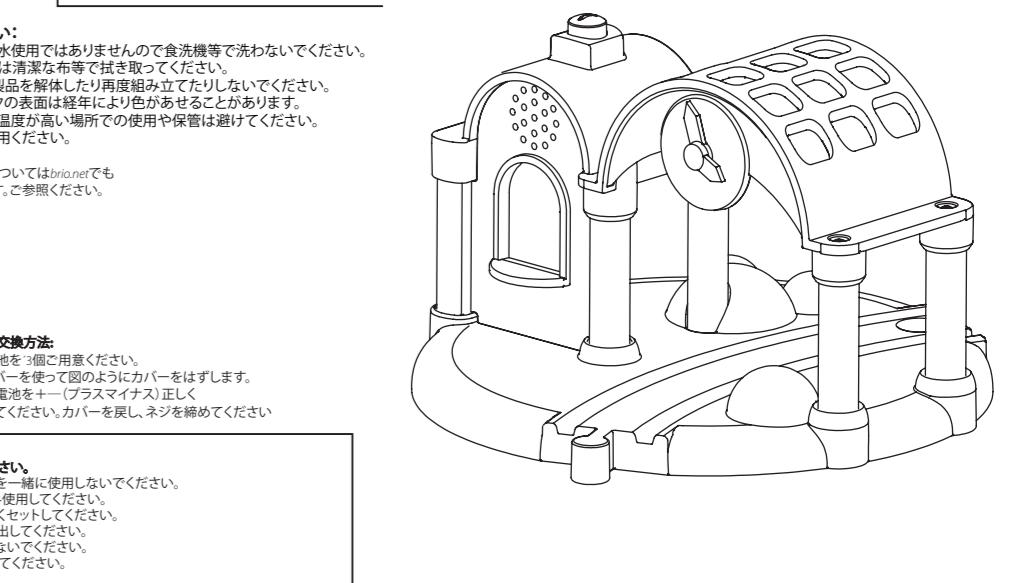


BRIO AB, Box 305, SE-201 23 Malmö, Sweden. Tel: +46 40 619 40 00.
© 2020 BRIO AB/2270-896 32270 Mickey Mouse Train Station



©Disney
www.disney.com

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



SE	DK	NO	FI	EN	DE	FR	ES
BRIO®							

Leksakens batteridrivna funktioner:
Du skapar ditt eget spänande ljud genom att trycka in den gula knappen, och spela in ditt meddelande till dina resenärer när du håller knappen intryckt. När inspelningen är klar, släpp knappen och tryck igen för att lyssna & meddela dina resenärer det du just spelat in. Ditt meddelandet ligger kvar tills du spelar in ett nytt.

Tank på att:

- Leksaken inte tål vatten och ej ska diskas i diskmaskin. Torka av den med en ren trasa om den blir smutsig.
- Av säkerhetsskäl ska leksaken ej skruvas isär.
- Plasten i leksaken kan bleka med tiden.
- Undvik starkt solljus och andra källor till hetta.
- Leksaken rekommenderas endast för inomhuslek.

Besök vår hemsida brio.net för mer information om hur du tar hand om BRIO leksak.

Viktigt!

- Endast vuxna bör installera och byta batterier.
- Blanda aldrig olika batterityper. Blanda inte heller nya batterier med gamla.
- Endast rekommenderade batterier av samma eller likvärdig batterityp (1,5V) får användas.
- Installera batterierna med korrekt polaritet.
- När batterierna är förbrukade, ska de genast tas ur produkten.
- Tag alltid ut batterierna om produkten inte används under en längre tid.
- Undvik att utsätta leksaken för fukt eller vätä.
- Förök aldrig lädda batterier som inte är avsedda för detta.
- Laddningsbara batterier ska placeras ur produkten före laddning.
- Laddningsbara batterier bör hanteras under en vuxens övervakning.
- Polerna får inte kortslutats.
- Brugte batterier och kasserade el- och elektronikprodukter ska lämnas på godkänd insamlingsställe. Dessa produkter får inte läggas som hushållsavfall.

Spara denna information!

Batteristyrde funktioner på legetøjet:
Skab dine egne spændende lyde ved at trykke på den gule knap og holde den nede, mens du optager din besked til passagererne. Når du er klar med din optagelse, så slip den gule knap, og tryk derefter en gang hurtigt på den igen for at lytte til det, du lige har optaget, og afspille det for passagererne. Din personlige besked er lagret i hukommelsen, indtil du optager en ny.

Husk:

- Legetøjet er ikke vannbestandig og må ikke vaskes i vaskemaskin.
- Tør legetøjet med en ren klud for at fjerne fremmed legemer.
- Af sikkerhedsgrunde må legetøjet ikke skilles ad.
- Plastiktele i legetøjet kan falme med tiden.
- Undgå stærkt sollys og andre varmekilder.
- Vi anbefaler kun brug af legetøjet indendørs.

Se vores hjemmeside brio.net for flere oplysninger om, hvordan du passer godt på dit BRIO legetøj.

Udskifting af batterier:
Lydefekterne i dette legetøj bruger 2 x 1,5 V (LR44) knapcellebatterier (medfølger). Brug en skrueotrækker til at åbne batteridækslet (se illustration). Installér batteriene enligt bild (+/-). Stäng luckan och dra åt skruven.

Leken har batteridrevne funksjoner:
Lag dine egne spennende lyder ved å trykke inn den gule knapp mens du tar opp meldingen til de reisende: Når optaket er ferdig, slipp den gule knappen. Trykk kort på den igjen for å lytte til det du nettopp har tatt opp. Din personlige melding forblir i minnet inntil du spiller inn en ny.

Husk at:

- Leken er ikke vannbestandig og må ikke vaskes i vaskemaskin.
- Tør leken med en ren klut for å fjerne eventuell smuss.
- Av sikkerhetsmessige årsaker må leken ikke demonteres.
- Plastikkene i legetøyet kan falme med tiden.
- Undgå sterkt sollys og andre varmekilder.
- Vi anbefaler kun bruk av legetøyet indendørs.

Besök hemsidan vår på brio.net for mer informasjon på hvordan du vedlikeholder dine kjære BRIO-leker.

Utdeling av batterier:
Lydefekterne til denne leken drives av 3 x 1,5V (LR44) knapcellebatterier (medfølger). Bruk en skrueotrækker til å åpne batteridekslet (se illustrasjon). Sæt batteriene i som vist (+/-). Luk batteridækslet, og stram skruen.

Paristoilla toimivat lelut
Luo itse hauskoja ja jännittäviä ääniaihtimällä keltaista painiketta pohjaan, kun täytät viestit. När optaket er ferdig, slipper du den gule knappen. Trykk kort på den igjen for å lytte til det du nettopp har tatt opp. Din personlige melding forblir i minnet inntil du spiller inn en ny.

Muista:

- Lekken ei ole vedenkestäävää eikä sitä saa pestää astianpesukoneessa.
- Wipe off the toy with a clean cloth to remove any foreign materials.
- The toy shall not be disassembled for safety reasons.
- The plastic in the toy can fade over time.
- Avoid strong sunlight and other heat sources.
- Only indoor play is recommended.

Sivustostamme brio.net saat lisää tietoa siitä, kuinka pidät parhaiteen huolta kallitsarvoisesta BRIO-lelustasi.

Keep in mind that:

- The toy is not water-resistant and shall not be washed in a dishwasher.
- Wipe off the toy with a clean cloth to remove any foreign materials.
- Pour des raisons de sécurité, le jouet ne doit pas être démonté.
- Le plastique utilisé dans le jouet peut se décolorer avec le temps.
- Évitez l'exposition directe au soleil et aux autres sources de chaleur.
- Il est recommandé d'utiliser ce jouet en intérieur.

Please visit our website at brio.net finden Sie weitere Informationen darüber, wie Sie Ihr geliebtes BRIO-Spielzeug pflegen.

Parosten vahintaminen:
Lelun ääniefektit toimivat kahdella 1,5 voltin (LR44) knapcellibatteriav (sisältyytyt pakkaukseen). Zum Öffnen des Batteriefachs einen Schraubenzieher verwenden (siehe Abbildung). Die Batterien wie dargestellt einlegen (+/-). Batteriefach schließen und die Schraube festziehen.

Paristoilla toimivat lelut
Luo itse hauskoja ja jännittäviä ääniaihtimällä keltaista painiketta pohjaan, kun täytät viestit. När optaket er ferdig, slipper du den gule knappen. Trykk kort på den igjen for å lytte til det du nettopp har tatt opp. Din personlige melding forblir i minnet inntil du spiller inn en ny.

Muista:

- Lekken ei ole vedenkestäävää eikä sitä saa pestää astianpesukoneessa.
- Wipe off the toy with a clean cloth to remove any foreign materials.
- The toy shall not be disassembled for safety reasons.
- The plastic in the toy can fade over time.
- Avoid strong sunlight and other heat sources.
- Only indoor play is recommended.

Auf unserer Webseite unter brio.net finden Sie weitere Informationen darüber, wie Sie Ihr geliebtes BRIO-Spielzeug pflegen.

Parosten vahintaminen:
Lelun ääniefektit toimivat kahdella 1,5 voltin (LR44) knapcellibatteriav (sisältyytyt pakkaukseen). Zum Öffnen des Batteriefachs einen Schraubenzieher verwenden (siehe Abbildung). Die Batterien wie dargestellt einlegen (+/-). Batteriefach schließen und die Schraube festziehen.

Wichtig:

- Die Batterien sollten nur von Erwachsenen eingesetzt und ausgewechselt werden.

Important:

- L'installation et le remplacement des piles doivent uniquement être effectués par des adultes.

Tärkeää!

- Ainoastaan aikuiset saavat asentaa tai vaihtaa paristoja.

Important:

- La instalación y el reemplazo de las pilas será realizado únicamente por adultos.

Importante:

- La instalación y el reemplazo de las pilas será realizado únicamente por adultos.